

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Band:** 14 (1896)  
**Heft:** 335

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnemente:**

(inkl. Porto)  
Schweiz: jährlich Fr. 6, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: jährlich Fr. 22, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blets in Bern.  
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

**Abonnements:**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Bern.  
Prix du numéro 25 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig Mittwoch und Samstag abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.	Redaktion und Administration im Schweizerischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	La feuille est expédiée régulièrement les mercredi et samedi soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 60 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 60 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Bern, et par les Agences de publicité.	

**Inhalt — Sommaire**

Titre disparu (Abhanden gekommener Werttitel). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Aufforderung. — Bilan d'une compagnie d'assurances (Bilanz einer Versicherungsgesellschaft). — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses.

### Amtlicher Teil. — Partie officielle.

#### Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Sous la date de ce jour, nous avons prononcé, en application de l'art. 754 C. O., l'annulation des titres suivants faisant partie de l'actif de la faillite de Charles Blattner, ci-devant gérant de la Caisse d'Épargne et d'Escompte, à St-Imier, et qui n'ont pu être retrouvés, savoir:

- 1<sup>o</sup> Une action de la Société de boulangerie de St-Imier d'une valeur nominale de fr. 300. — portant le n<sup>o</sup> 77;
- 2<sup>o</sup> Quatre actions de la Société du Contrôle de St-Imier portant les n<sup>os</sup> 30, 86, 169 et 170 d'une valeur de fr. 100. — chacune;
- 3<sup>o</sup> Dix actions de la Société de consommation de St-Imier d'une valeur nominale de fr. 5 — portant les n<sup>os</sup> 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579 et 580.

Courtelary, le 14 décembre 1896.

(W. 92<sup>a</sup>)

Le président du tribunal: G. Gobat.

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

**Bern — Berne — Berna**

*Bureau Aarberg.*

1896. 11. Dezember. Die Firma G. & A. Bangertler in Lyss (S. H. A. B. Nr. 116 vom 31. August 1883, pag. 898) hat die Natur ihres Geschäftes abgeändert in: Cementwarenfabrik.

*Bureau Burgdorf.*

9. Dezember. Die Firma Maria Tavernini in Lyssach (S. H. A. B. Nr. 146 vom 4. Juni 1895, pag. 615) ist wegen Aufgabe des Geschäftes erloschen.

9. Dezember. Die Landwirtschaftliche Genossenschaft Hindelbank & Umgebung, mit Sitz in Hindelbank (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1893, pag. 1), hat in ihrer Generalversammlung vom 9. Februar 1895 an Stelle des ablehnenden Lehrers Pulver zu ihrem Sekretär gewählt Jakob Bracher, von Madiswyl, Notar, in Burgdorf. Derselbe führt namens der Genossenschaft kollektiv mit dem Präsidenten die rechtsverbindliche Unterschrift. Im übrigen ist im Mitgliederbestand des Vorstandes keine Veränderung eingetreten.

9. Dezember. Die Firma Josef Walch in Kirchberg, mit Zweigniederlassung in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 206 vom 20. Oktober 1891, pag. 835), erteilt Prokura an David Walch, Sohn des Firmainhabers, wohnhaft in Burgdorf.

11. Dezember. Inhaber der Firma S. Grieb in Burgdorf ist Johann Samuel Sigmund Grieb, von und in Burgdorf. Natur des Geschäftes: Sattler und Tapezierer. Geschäftslokal: Vordere Gasse, Burgdorf.

*Bureau de Porrentruy.*

10 décembre. Le chef de la maison E. Gigon-Beuret, à Fontenais, est l'ancien Gigon, originaire de Fontenais, y demeurant. Genre de commerce: Fabrication d'horlogerie, épicerie et vins.

*Bureau Schlosswyl (Bezirk Konolfingen).*

10. Dezember. Die Firma Samuel Gerber, Käse- und Butterfabrikation, in Herolfingen, Gemeinde Gysenstein (S. H. A. B. Nr. 105 vom 17. Juli 1883, pag. 839) ist infolge Geschäftsaufgabe und Verzichtes des Inhabers erloschen.

*Bureau Trachselwald.*

11. Dezember. Inhaber der Firma A. Minder in Huttwil ist Alfred Minder, von und in Huttwil. Natur des Geschäftes: Lederhandlung und Schuhmacherfournituren. Beginn der Firma 1. Juni 1895.

**Freiburg — Fribourg — Friburgo**

*Bureau de Fribourg.*

1896. 9 décembre. La maison Nies Poffet, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1883, page 312), modifie l'indication relative à son genre de commerce qui est actuellement: Charcuterie. Bureau et magasin: 147, Rue du Tilloul.

9 décembre. La raison Veuve Bolzern-Fischer, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1883, page 513), est éteinte ensuite du décès de son chef. L'actif et le passif sont repris par la maison «Sœurs Bolzern», à Fribourg.

Marie et Emma Bolzern, de Kriens (Lucerne), domiciliées à Fribourg, ont constitué en cette ville, sous la raison sociale Sœurs Bolzern, une société au nom collectif qui a commencé le 15 avril 1896. Cette société a repris l'actif et le passif de la maison «Veuve Bolzern-Fischer», radiée, et

continue le même genre d'affaires, soit: Etoffes et confections. Bureau et magasin: 132, Rue de Lausanne.

9 décembre. La raison Pierre-Joseph Clerc, à Corpataux (F. o. s. du c. de 1883, page 433), est éteinte ensuite de renonciation du titulaire.

10 décembre. La maison Jean Jungo, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1883, page 514), a cessé d'exister ensuite de renonciation du titulaire.

11 décembre. Emile Bessner, de Fribourg, de la maison Bessner frères, à Fribourg (F. o. s. du c. de 1896, page 987), ayant obtenu son émancipation par décision des autorités judiciaires compétentes, a, dès le 21 octobre 1896, aussi droit de signer pour la société.

**St. Gallen — St-Gall — San Gallo**

1896. 7. Dezember. Die Firma G. Kreul-Spitzle in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 4 vom 15. Januar 1887, pag. 29) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma E. Kreul-Spitzle in St. Gallen ist Elise Johanna Kreul-Spitzle, von Fleissen bei Eger (Böhmen), in St. Gallen, welche die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma übernimmt. Modegeschäft, Rosenbergstrasse Nr. 6.

7. Dezember. Inhaber der Firma A. Dürler-Rusconi in St. Fiden ist Anton Dürler-Rusconi, von St. Gallen, in St. Fiden. Restaurant, Geflügelimport und Mastanstalt. Zum Flurhof.

7. Dezember. Am 15. November 1896 hat die Generalversammlung des Vereins Eisbahngesellschaft Uzwil, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 81 vom 20. März 1896, pag. 333), die engere Kommission folgendermassen bestellt: Emil Boetschi, Präsident; Edmund Habisreutinger, Lehrer, Aktuar; Arnold Baumann, Kassier, alle wohnhaft in Uzwil.

7. Dezember. Die Firma Wittwe Anna Diemer-Sieber z. Löwen in Ragaz (S. H. A. B. Nr. 186 vom 22. August 1893, pag. 758) ist infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

8. Dezember. Die Firma Alder u. Jenny, Baugeschäft in Liquid. in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 5 vom 7. Januar 1895, pag. 20) ist infolge Verkaufes des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Genossenschaft «Holzindustrie St. Gallen (Parquetfabrik u. mechan. Schreinerei)» in St. Gallen erloschen.

9. Dezember. Die Inhaber der Firma W. Bion-Herzogs Söhne in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 213 vom 31. Oktober 1891, pag. 864) ändern dieselbe ab in: W. Bions Söhne.

10. Dezember. Die Firma J. Hottinger-Fäh in Uznach (S. H. A. B. Nr. 113 vom 20. Oktober 1888, pag. 860) ist infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

11. Dezember. Die Aktiengesellschaft Maschinenstickerei Gossau, mit Sitz in Gossau (S. H. A. B. Nr. 54 vom 14. April 1883, pag. 418), hat sich aufgelöst und ist die Liquidation nunmehr beendet. Die Geschäftsbücher der aufgelösten Gesellschaft werden gemäss Art. 668 O. R. und mit Billigung der Aufsichtsbehörde über das Handelsregister im Gebäude der ehemaligen «Maschinenstickerei Gossau» während der gesetzlichen Frist von zehn Jahren aufbewahrt. Die Firma ist erloschen.

**Tessin — Tessin — Ticino**

*Ufficio di Locarno.*

1896. 10 dicembre. Dietro risoluzione in data 3 dicembre 1896, del dipartimento cantonale di giustizia, s'inscrive d'ufficio la ditta seguente: I farmacisti Saudino e Vigevani domiciliati in Locarno, hanno costituito, in Locarno, una società in nome collettivo colla ragione sociale Saudino & Vigevani. Genere di commercio: Esercizio d'una farmacia.

10 dicembre. Proprietario della ditta individuale Chiesa Edoardo, in Locarno, è Edoardo Chiesa fu Innocente, da Besozzo (Italia, provincia di Como), domiciliato in Locarno. Genere di commercio: Pellami e generi di calzoleria, con vendita di tomaje giunte assortite. Via Torretta.

**Vaud — Vaud — Vaud**

*Bureau de Cossonay.*

1896. 11 décembre. La maison Félix Gavillet, à Mex (F. o. s. du c. de 8 juin 1883, page 672), est radiée ensuite de décès du titulaire.

*Bureau de Morges.*

10 décembre. La raison Baum frères, à Buchillon (F. o. s. du c. du 10 juillet 1891, n<sup>o</sup> 154, page 627), est radiée d'office ensuite du prononcé de faillite de cette société, le 14 octobre 1896.

10 décembre. Sous la raison sociale de Syndicat agricole d'Ecublens, il a été fondé par statuts du 18 juin 1893, à Ecublens, une association qui a pour but: 1<sup>o</sup> L'amélioration des conditions de l'exploitation agricole; 2<sup>o</sup> l'achat et la vente de produits agricoles; 3<sup>o</sup> l'achat et la vente d'animaux reproducteurs; 4<sup>o</sup> s'il y a lieu, l'abatage et la vente de pièces de bétail appartenant à des sociétaires. La durée du syndicat est illimitée. Les engagements du syndicat vis-à-vis des tiers sont uniquement garantis par les biens de celui-ci, les sociétaires étant exonérés de toute responsabilité individuelle. Sont membres du syndicat, les personnes qui ont adhéré par écrit aux statuts et payé une finance d'entrée de deux francs. De nouveaux membres pourront être admis, moyennant une demande par écrit au comité et en payant la finance d'entrée fixée par l'assemblée générale. (Art. 5.) La qualité de membre du syndicat se perd par mort, d'émission ou exclusion. Tout membre qui cesse de faire partie du syndicat pour quelque cause que ce soit, perd tout droit au fonds de réserve. En cas de mort, l'héritier naturel ou désigné peut succéder aux droits du membre défunt moyennant qu'il

se fasse recevoir lui-même membre du syndicat conformément à l'article 5. La démission d'un membre du syndicat n'est valable que si elle est donnée par écrit trois mois au moins avant la clôture de l'exercice annuel. Elle ne déploie ses effets qu'après le règlement et la passation des comptes. Tout membre du syndicat qui ne remplit pas ses engagements, qui use de moyens frauduleux vis-à-vis du syndicat, qui ne se conforme pas aux décisions régulièrement prises ou qui, d'une manière quelconque, porte préjudice au syndicat, peut être exclu par le comité. Le membre exclu a droit de recours à l'assemblée générale qui statue en dernier ressort. Il est interdit à tout membre du syndicat de s'inscrire ou de revendre pour des personnes étrangères au syndicat, des marchandises achetées par celui-ci. Le syndicat pourvoit à ses dépenses par les cotisations, les subventions, dons, legs et autres ressources dont il pourrait disposer. Il est institué un fonds de réserve destiné à couvrir les pertes éventuelles ou des dépenses extraordinaires. Ce fonds est alimenté par l'excédant des recettes diverses et par des contributions spéciales, s'il y a lieu. L'assemblée générale se compose de tous les membres du syndicat. Elle se réunit une fois par année et, à l'extraordinaire, sur l'initiative du comité ou lorsque le 1/10 des sociétaires le demandent. Le syndicat est administré par un comité de neuf membres, nommés pour trois ans, renouvelés chaque année par tiers et rééligibles. Le sort détermine les séries. Les deux tiers au moins du comité doivent être des agriculteurs de profession ou s'occupant d'agriculture. L'assemblée générale nomme le président du comité. Le comité désigne son vice-président, son secrétaire et son caissier. Les élections ont lieu au scrutin secret, à la majorité absolue au premier tour et à la majorité relative au deuxième tour. Pour être valable toute proposition de dissolution doit être prise en considération dans une assemblée générale, renvoyée à une commission pour étude et rapport, puis discutée et votée dans une séance suivante convoquée spécialement à cet effet. La dissolution est rejetée si elle n'est pas admise par les deux tiers des membres du syndicat. Le président a conjointement avec le secrétaire la signature sociale. Les membres du comité sont: Emile Musy, président; Marc Masson, caissier; Alois Jaquenoud, secrétaire; Louis Clerc, membre; Félix Ducret, membre; les cinq à Ecublens; Juste Bourgoz, membre, à Saint-Sulpice; Louis Job et Jean Amacher, membres, à Chavannes, et Constant Chapuis, membre, à Saint-Sulpice.

10 décembre. Dans son assemblée générale du 17 novembre 1896, la Société de fromagerie de Clarmont, association dont le siège est à Clarmont (F. o. s. du c. des 25 septembre 1890, n° 139, page 697 et 16 janvier 1896, n° 14, page 56), a procédé au renouvellement de son comité et a élu secrétaire Henri Perguer, à Clarmont, en remplacement de Alfred Dupuis, au dit lieu.

Bureau d'Oron.

11 décembre. Par statuts révisés le 27 août 1896, abrogeant ceux du 23 février 1882, il existe une association dénommée Société de laiterie d'Oron-la-Ville, dont le siège est à Oron-la-Ville; sa durée est illimitée; elle a pour but économique la vente aux meilleures conditions possibles du lait apporté par les sociétaires et l'exploitation de tout ce qui se rattache à l'industrie laitière. Le fonds social est formé par les immeubles sis à Oron-la-Ville et les meubles qu'elle possède aujourd'hui; fonds qui pourra être augmenté par constructions ou achats. La part de chaque sociétaire est déterminée par une action libérée de huit cent quatre-vingt francs cinquante centimes, productive d'un intérêt annuel à fixer par l'assemblée générale et remboursable seulement à la dissolution de la société, sauf les cas de retraite volontaire et d'expulsion. Nul ne peut être membre de la société s'il ne possède une action, et tout acquéreur de l'une d'elles devra être agréé par l'assemblée générale à la majorité des trois quarts des membres présents. Le droit de succession n'est admis qu'en ligne descendante, les droits du défunt devenant indivis entre ses héritiers, mais en cas de partage, l'action et la qualité de sociétaire qui y est attachée seront attribuées en entier à l'un des membres de l'hoirie. Chaque sociétaire pourra se retirer à l'expiration d'une année comptable en prévenant le président au moins trois mois d'avance, mais il sera tenu de céder son action à la société pour la moitié du capital, sauf cas d'acqureur; seront aussi tenus de céder leurs actions dans les mêmes conditions: a. les héritiers d'un sociétaire mort sans descendant; b. le sociétaire en déconfiture ou en faillite; c. le sociétaire expulsé de l'association. Dans tous les cas de sortie avant dissolution, le sociétaire n'aura plus aucun droit aux biens de la société. La dissolution ne pourra être décidée qu'à la majorité des trois quarts des membres de la société et, en cas de liquidation, l'excédant du passif ou de l'actif sera

réparti à prorata des actions. L'assemblée générale pourra admettre des membres dits externes aux conditions qu'elle fixera; elle élaborera un règlement de police obligatoire pour tous qui pourra prévoir l'expulsion d'un sociétaire qui contreviendra aux statuts et au dit règlement; celui-ci instituera un comité de surveillance pour veiller à sa stricte observation et constater les contraventions, s'il y a lieu. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité individuelle quant aux engagements de l'association qui sont uniquement garantis par les biens de celle-ci. Les organes et pouvoirs de l'association sont: a. l'assemblée générale formée de tous les sociétaires qui ont droit chacun à une voix et peuvent se faire représenter par un fils majeur; elle se réunit sur convocation de son président; b. le comité d'administration, composé du président de l'assemblée générale qui en est de droit président, du secrétaire-caissier et de trois autres membres, dont l'un est désigné vice-président. Il est nommé chaque année par l'assemblée générale; il pourvoit à la bonne marche de la société et à l'exécution des décisions de la dite assemblée. Le président ou le vice-président et le secrétaire-caissier ont collectivement la signature sociale; c. enfin le secrétaire-caissier qui a ses fonctions spéciales. Toute contestation entre la société et ses membres effectifs ou externes quant à l'application des présents statuts et du règlement de police ou à l'exécution des mesures prises, sera jugée sans appel par trois arbitres nommés conformément à la loi. Le comité administratif est actuellement composé de Jean-Louis Félix, président; François Clerc, vice-président; Louis Stettler, secrétaire-caissier; Daniel Pasche et Samuel Chollet, membres, tous à Oron-la-Ville.

Aufforderung.

Die „Viehzucht-Genossenschaft Allmendingen-Rubigen“, mit Sitz in Allmendingen, hat sich aufgelöst; die Liquidation wird vom Vorstand besorgt. Es ergeht nun an die Gläubiger der Genossenschaft die Aufforderung, ihre Ansprüche beförderlichst bei einem der unterzeichneten Vorstandsmitglieder oder beim Kassier, H. Christen Steinmann in Hunziken, geltend zu machen. Allmendingen und Rubigen, den 4. Dezember 1896.

Der Präsident: D. Wüthrich.  
Der Sekretär: G. Keller.

(V. 27)

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken vorstehend. - Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation Circulation eff.	Totaler Barvorrat Encaisse totale	Ungedeckte Zirkul. Circul. non couv.	Verfügb. Barschaft Encaisse dispon.
<b>1895.</b>				
Durchschnitt - <i>Moyenne</i> . . . . .	167,918	98,649	74,264	21,961
Maxima . . . . .	185,146	98,417	92,499	29,325
Minima . . . . .	154,264	90,461	68,294	16,688
<b>1896</b>				
I.-III. Quartal — trimestre.				
Durchschnitt - <i>Moyenne</i> . . . . .	174,914	94,584	80,830	19,376
Maxima . . . . .	186,067	97,181	91,844	28,868
Minima . . . . .	165,711	92,066	70,277	16,677
IV. Quartal - IV <sup>e</sup> trimestre.				
8. Oktober - 8 octobre . . . . .	184,118	94,806	89,807	17,202
10. Oktober - 10 octobre . . . . .	188,226	97,534	86,692	20,088
17. Oktober - 17 octobre . . . . .	184,172	98,774	85,898	20,767
24. Oktober - 24 octobre . . . . .	184,861	99,851	85,510	21,124
31. Oktober - 31 octobre . . . . .	188,688	99,601	89,037	20,681
7. November - 7 novembre . . . . .	190,674	100,054	90,620	20,684
14. November - 14 novembre . . . . .	190,944	99,785	91,169	20,284
21. November - 21 novembre . . . . .	185,774	100,480	85,294	21,354
28. November - 28 novembre . . . . .	186,104	100,121	85,993	21,122
5. Dezember - 5 décembre . . . . .	189,056	99,589	89,517	20,762
12. Dezember - 12 décembre . . . . .	181,892	99,873	82,019	21,297

LE PHÉNIX, Compagnie française d'assurances sur la vie humaine, à Paris.

Balance générale des écritures au 31 décembre 1895.

Actif.			Passif.	
fr.	ct.		fr.	ct.
3,200,000	—	Engagements des actionnaires.	4,000,000	—
67,266,556	13	Immeubles.	3,200,000	—
24,573,956	84	Fonds d'état français.	1,800,000	—
13,235,731	01	Emprunts des communes et départements français.	500,000	—
94,183,190	10	Valeurs françaises garanties par l'état.	518,723	—
6,273,999	01	Valeurs françaises diverses.		
4,828,096	24	Fonds d'états étrangers.		
150,547	35	Valeurs étrangères diverses.		
22,063,946	50	Placements hypothécaires.		
8,657,821	62	Avances sur polices d'assurances de la compagnie.		
228,805	—	Valeur des usufruits.		
3,722,029	—	Valeur des nues-propriétés.		
827,318	10	Sommes dues par les réassureurs pour:		
29,700	—	Sinistres à régler.		
555,440	94	Assurances et arrrages échus et non réglés.		
16,611	15	Solde des comptes ouverts chez divers banquiers.		
2,822,657	90	Effets à recevoir.		
2,752,501	95	Primes échues et non recouvrées.		
119,655	75	Intérêts et loyers échus et non recouverts.		
252,099	06	Espèces en caisse.		
		Solde des agences.		
255,760,663	65			
		Capital social . . . . .	4,000,000	—
		Réserve sociale ou statutaire . . . . .	3,200,000	—
		» de prévoyance . . . . .	1,800,000	—
		» immobilière . . . . .	500,000	—
		Réserves supplémentaires aux réserves mathématiques . . . . .	518,723	—
		Réserves:		
		pour risques en cours (réassurances non déduites) 243,428,212 54		
		des risques rétrocedés à divers réassureurs . 9,775,310 31		
		pour risques en cours (réassurances déduites) 233,652,902 23	233,652,902	23
		Placements à intérêts composés (y compris les assurances à terme fixe sinistrées et non réglées) . . . . .	5,536,434	63
		Sinistres à régler . . . . .	2,448,091	05
		Assurances échues et non réglées . . . . .	410,923	—
		Arrrages échus et non réglés . . . . .	147,604	90
		Loyers reçus d'avance . . . . .	270,959	35
		Créances hypothécaires sur les immeubles appartenant à la compagnie . . . . .	312,000	—
		Sommes dues aux assurés participants pour l'exercice courant	1,627,248	36
		Sommes dues aux assurés participants pour les exercices précédents . . . . .	134,864	73
		Dividende dû aux actionnaires pour l'exercice courant (net d'impôts) . . . . .	880,000	—
		Allocations dues à la direction et au personnel . . . . .	145,946	60
		Divers (comptes créditeurs) . . . . .	132,023	39
		Solde créditeur du compte de profits et pertes . . . . .	42,943	11
			255,760,663	65

(B. 68)

Les mandataires généraux de la compagnie:  
Koechlin & Sandreuter.

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 12. Dezember 1896. Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 12 décembre 1896.

Main table showing weekly situation of Swiss emission banks. Columns include: Nr., Firma, Raison sociale, Noten - Billets (Emission, Circulation), Gesetliche Barschaft, Inbegriffen des Guthabens bei der Centralstelle, Notes, Uebige Kassabestände, and Total. Includes summary rows for Dec 5 and Dec 1896.

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.

Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 12. Dezember 1896. — Du 12 décembre 1896.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

Table of Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes. Columns include: Nr., Firma, Raison sociale, Noten-Emission, and Total. Sub-columns for Notendeckung: Gesetliche Barschaft, Uebige kurzfristige dispon. Guthaben, Wechsel, Lombard-Wechsel, Schweiz. Staatskassenscheine.

Aktiven — Actif

Passiven — Passif

Table comparing Aktiven (Actif) and Passiven (Passif). Columns include: Nr., Firma, Raison sociale, Gesetliche Barschaft, Notendeckung, Uebige kurzfristige dispon. Guthaben, Total, Noten-Zirkulation, Wechsel-Schulden, Total.

+ Ohne Fr. 79,587. 28 Schuldlohn und nicht tarifirte fremde Münzen. — + Sans fr. 79,587. 28 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

12. Dezember 1896. — Offizieller Diskontsatz Schweizerischer Emissionsbanken 4 1/2 %, gültig seit 19. November 1896.

12 décembre 1896. — Taux d'escompte officiel de banques d'émission suisses: 4 1/2 %, valable depuis le 19 novembre 1896.

Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

# Solothurner Kantonalbank.

## Kündigung von Obligationen.

Wir kündigen hiemit zur Rückzahlung auf die Monate Juli bis Dezember 1897 die nachbezeichneten (S 199 Y)

### 3<sup>3</sup>/<sub>4</sub> % Obligationen:

D 1119/1123, 1193, 1194, 2378, 2383, 2546, 2547, 2569, 2588/2591, 2603, 2619, 2633/2637, 2642, 2643, 2656, 2657, 2660/2665, 2668/2671, 2676, 2685, 2699, 2701/2708, 2718, 2719, 2722/2724, 2728, 2730, 2731, 2735, 2737/2743, 2745, 2746, 2748, 2755/2760, 2762, 2764, 2766/2779, 2781/2784, 2787/2798, 2801/2813, 2815/2817, 2822, 2824, 2825, 2827/2829, 2831/2837, 2840/2842, 2848, 2850, 2853/2857, 2859/2867, 2869/2923, 2928/2942, 2944, 2948/2953, 2960, 2962/2966, 2968/3015, 3017/3028, 3030/3046, 3050, 3053/3056, 3058/3074, 3093/3096, 3100/3103, 3109, 3112, 3114, 3115, 3122, 3123, 3127/3130, 3134, 3137/3140, 3157/3164, 3167, 3180, 3181, 3202, 3239/3243, 3267, 3371.

E 49, 50.

Bezüglich des Verfalltages dieser Titel verweisen wir auf deren Wortlaut. Den Inhabern gekündeter Obligationen offerieren wir den Umtausch in neue 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> % Titel auf 8 Jahre fest und erbitten uns die bezüglichen Konversions-Anmeldungen direkte oder durch Vermittlung einer der nachgenannten Bankfirmen bis spätestens 31. Januar 1897.

Solothurn, 15. Dezember 1896.

### Die Direktion.

#### Konversions- und Einlösungsstellen:

- In Solothurn, Olten, Balsthal unsere Kassen.  
 » Basel Herren Riggibach & Cie.  
 » Dreyfus Söhne & Cie. (916)  
 » Bern » Grenus & Cie.  
 » Zürich Tit. Schweizerische Kreditanstalt.  
 » Aktiengesellschaft Leu & Cie.

# Schweizerische Unionbank St. Gallen.

Die Herren Aktionäre der Schweizerischen Unionbank werden hiemit zu einer

## ausserordentlichen Generalversammlung

auf Montag, den 21. Dezember a. c., vormittags 11 Uhr, ins Börsenlokal des Bankgebüdes in St. Gallen (Parterre, Eingang Grabenseite) eingeladen.

### Traktanden:

- 1) Antrag des Verwaltungsrates betreffend Fusion der Schweizerischen Unionbank mit dem Basler und Zürcher Bankverein und Genehmigung des bezüglichen Fusionsvertrages.
- 2) Ermächtigung an den Verwaltungsrat, alle zur Durchführung der Fusion erforderlichen Massnahmen zu treffen.
- 3) Ermächtigung an den Verwaltungsrat betreffend die Feststellung der Jahresrechnung für das Jahr 1896.

Die Zutrittskarten zu dieser Generalversammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz und Einreichung eines numerisch geordneten Verzeichnisses, dessen Formular bei den unterzeichneten Stellen zu haben ist, vom 14. bis 18. Dezember a. c., abends 5 Uhr, bezogen werden in St. Gallen: bei der Kassa unserer Bank (Schalter Nr. 4); Zürich: beim Basler und Zürcher Bankverein; Basel: beim Basler und Zürcher Bankverein.

Zur Beschlussfassung ist gemäss § 13 der Statuten die Vertretung von zwei Dritteln der ausgegebenen Aktien erforderlich.

Nach dem 18. Dezember, somit auch am Tage der Generalversammlung selbst, werden keine Eintrittskarten mehr verabfolgt.

St. Gallen, den 3. Dezember 1896.

(897<sup>1</sup>)

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

Der Vizepräsident:

A. Bürke-Müller. C. Guggenheim-Loria.

## Fabrique Suisse de Porcelaine à Frontenex (Genève).

MM. les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire à la Chambre du commerce, Rue de la Poste, 1, à Genève, pour le mardi, 29 décembre 1896, à 3 heures du soir.

### Ordre du jour: (917<sup>1</sup>)

- 1<sup>o</sup> Communication du bilan et inventaire au 30 septembre 1896.
- 2<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration.
- 3<sup>o</sup> Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 4<sup>o</sup> Votation sur l'approbation des comptes et décharge de la gestion du conseil d'administration.
- 5<sup>o</sup> Nomination de deux commissaires-vérificateurs pour l'exercice 1896-1897.
- 6<sup>o</sup> Votation sur la proposition du conseil d'administration d'augmenter le capital social. (H 11746 X)

Avis. — Le bilan, l'inventaire et le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs seront déposés dès le 21 courant au siège de la société, à Frontenex où MM. les actionnaires pourront en prendre connaissance.

## Allgemeine Elektrizitäts-Gesellschaft Basel.

Hierdurch machen wir bekannt, dass die unterzeichnete Gesellschaft aufgelöst und Herr Prokurist Eduard Neumann, Berlin, zum Liquidator ernannt ist.

Gleichzeitig fordern wir unsere Gläubiger auf, sich zu melden.

Berlin, den 4. Dezember 1896.

Allgemeine Elektrizitäts-Gesellschaft Basel

(Gesellschaft mit beschränkter Haftung).

Drentwett. Dr. Sulzmann.

(915)

# Schweiz. Volksbank.

Basel, Bern,  
Freiburg, St. Gallen,  
Genf, St. Immer,  
Pruntrut,

Saignelégier,  
Tramlingen,  
Uster, Weizikon,  
Winterthur, Zürich.

Mitgliederzahl per 31. Dezember 1895: 11,826.  
Einbezahltes Stammkapital: Fr. 10,477,272. 70.  
Reserven: Fr. 801,946. 65. (856)

Es können fortwährend von unsern sämtlichen Stellen bezogen werden:

### 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> % Obligationen (Kassascheine)

in Abschnitten von 500, 1000 und 5000 Franken auf 2 oder 4 Jahre fest, nachher während 3 Monaten gegenseitig auf 3 Monate kündbar. Bei Nichtkündigung bleibt das Kapital für beide Teile wieder 2, bzw. 4 Jahre fest angelegt u. s. f. (H 4478 Y)

Die Titel werden auf den Namen oder auf den Inhaber ausgestellt und sind mit halbjährlichen Coupons per 1. April und 1. Oktober versehen.

Bern, im Juni 1896.

### Die Generaldirektion.



Eingetragene Schutzmarke

spekt, Abhandlung und Gutachten von

## Testalin.

Farbloses Schutzmittel für wasserdurchlässige Sand-, Cement-, Kunst- und Verblendsteine, sowie für Cementarbeiten aller Art, da durch Behandlung mit Testalin das betreffende Material wasserabweisend, härter und wetterbeständig wird; auch kann frischer Cementverputz alsdann mit Oelfarbe gestrichen werden. Mustersteinchen werden gratis präpariert. Anwendung einfach und Kostenpunkt gering. Man verlange Prospekt, Abhandlung und Gutachten von

### Bengger & Herzog, Basel,

Lizenz-Inhaber für Testalin-Fabrikation in der Schweiz.

## Schweizerisches Informations-Bureau in Zürich

(Institution des Vereins schweizerischer Geschäftsreisender)

Gegründet 1880

Prompteste, zuverlässigste und billigste Besorgung von Auskünften für alle schweizerischen, ausländischen und überseeischen Plätze. Tarife stehen zur Verfügung.

## Peter Bauer in Chur. (886<sup>1</sup>)

Gütliche und rechtliche Inkasso und Akkommodements; Konsultationen und Gutachten; Fertigung von Rechtsschriften und sonstigen Eingaben an Behörden, insbesondere im Schuldbetreibungs- und Konkursgebiet; Vergleiche; Agenturen, Vertretung bei Konkursen und andern Liquidationen.

### Kommissions- und Geschäfts-Bureau

Conrad Frank, Luzern (624)

empfiehlt sich für

### Inkasso, Diskonto und Information.

## Cigares et tabacs.

Une fabrique de la Suisse romande en liquidation offre à remettre ses brevets, clichés et marques déposés à prix avantageux. (906<sup>1</sup>)  
Adresse O 1446 L à Orell Füssli Publicité, Lausanne.

### Orell Füssli, Verlag Zürich.

#### Der Schutz des industriellen Eigentums in der Schweiz und im deutschen Reiche.

Systematisch geordnete Sammlung der berühmten neuen und neuesten Gesetze, der Verordnungen, Bestimmungen und Bekanntmachungen. Ein Leitfaden für Erfinder, Patent-Inhaber, Industrielle und Kaufleute, Gewerbetreibende, Handwerker etc. 186 S. 2.  
Von Niesper-Meyer. Fr. 4.

#### Handbuch der Aktiengesellschaften und Geld-Institute der Schweiz.

VI. Jahrgang 1896. Fr. 15.

#### Schweizerisches Handels-Register-Adressbuch, mit Firmen-Register nach Branchen geordnet, 1. amtl. Ausgabe. 1292 S. kart. Fr. 10.

#### Schweizerisches Ortschaften-Verzeichnis. Dictionnaire des localités de la Suisse herausgegeben vom Eidg. statistischen Bureau. Preis: Fr. 7. (755)

#### Die Rückversicherung im Transport-Versicherungsgeschäft von A. Stutz. Fr. 6.

#### Handbuch der Zinseszins-, Renten-, Anleihen- und Obligationenrechnung von V. Barlocher. Fr. 15. Durch alle Buchhandlungen zu beziehen.

BLANKENHORN & CO.  
CHAMPAGNE STRUB  
CHAMPAGNE STRUB  
BLANKENHORN & CO.  
BAILE  
EXPORTATION POUR TOUTS PAYS  
SUCCRERIE-ALLEMADE  
ST. LOUIS ALBACH & EIMELDINGEN BAD

### Briefmarken-Börse, Zürich.

Telephon 489

Menke-Huber,

Bahnhostr. 60.



Ankauf von allen Briefmarken und ganzen Sammlungen

Jeden ersten Montag im Monat regelmässige Briefmarken-Auktionen. Seltene Briefmarken u. Sammlungen werden zur Auktion angenommen.

Auktions-Reglement wird auf Verlangen gratis zugesandt (146)  
Grosse Auswahl in Briefmarken-Alben, Katalogen und sonstigen philatelistischen Bedarfsartikeln.

◆ Zürcher Briefmarkenbörse-Zeitung

jährlich Fr. 1. 50.

## Carnauba Wachs

für industrielle Zwecke, äusserst vortheilhaft zu beziehen von

(80<sup>1</sup>) Bengger & Herzog, Basel.